

ကန့်သတ်

၁။အရာ။ ဖက်စပ်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် Geo- Psi Drilling Co., Ltd. မှ Drilling Services လုပ်ငန်းနှင့် Victoria Premiere Angioplasty Co., Ltd. မှ Heart and Vascular Center (နှလုံးနှင့်သွေးကြောရောဂါ အထူး ကုစင်တာ) လုပ်ငန်းများအတည်ပြုလျှောက်ထားလာခြင်းကိစ္စ

ကုမ္ပဏီအမည်/ ကမကတပြုသူ	Geo- Psi Drilling Co., Ltd. ဦးထောက်	Victoria Premiere Angioplasty Co., Ltd. ဦးတောစောဦး
ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပုံစံ	ဖက်စပ်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု Mr. Tommy Comerford (ဩစတြေးလျ) ၃၇.၅ % Mr. I Ketut Semadi (အင်ဒိုနီးရှား) ၃၇.၅ % ဦးထောက် (မြန်မာ) ၁၂.၅ % ဦးစန်းဝင်း (မြန်မာ) ၁၂.၅ %	ဖက်စပ်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု Vishnu Cardiovascular (အိန္ဒိယ) ၅၁ % Associates LLP Thukha Saytanar Co., Ltd.(မြန်မာ) ၄၉%
လုပ်ငန်းအမျိုးအစား	Drilling Services	Heart and Vascular Center (နှလုံးနှင့်သွေးကြောရောဂါ အထူးကုစင်တာ)
တည်နေရာ/အကျယ် အဝန်း	ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာမြို့နယ်၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက် အမှတ်(၁၉) ဓမ္မ/ဇ၊ မြေကွက် အမှတ် (၈၉/က) ရှိမြေ ၉၂၆.၇၃ စတုရန်းမီတာ (၀.၂၂၉ ဧက)	ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ မရမ်းကုန်းမြို့နယ်၊ (၉)မိုင်၊ ဆော်ဝင်လမ်း၊ အမှတ်(၆၈)ရှိ ဝိတိုရိယဆေးရုံကြီး (သုခစေတနာကုမ္ပဏီလီမိတက်) အဆောက်အအုံရှိ (၄၈၀၀ စတုရန်းပေ)
မြေ/အဆောက်အအုံ ပိုင်ရှင်	ဦးကစွနားကူးမား	ဝိတိုရိယဆေးရုံကြီး (သုခစေတနာကုမ္ပဏီ လီမိတက်)၊ (၃)ထပ်တိုက် တိုးချဲ့အဆောက်အအုံ
မြေ/အဆောက်အအုံ ငှားရမ်းခ	US\$ ၄,၆၃၃.၆၄ တစ်နှစ်တစ်စတုရန်းမီတာလျှင် US\$ ၅.၀၀	သုခစေတနာကုမ္ပဏီလီမိတက်မှ Heart and Vascular Center (နှလုံးနှင့်သွေးကြော ရောဂါ အထူးကုစင်တာ) လုပ်ငန်းအတွက် အထူးကုစင်တာ နေရာ အား ငှားရမ်းထားခြင်း မဟုတ်ဘဲ facilities နေရာပေးခြင်း ဖြစ်ပါသည်။
လုပ်ငန်း သက်တမ်း	ကနဦး ၁၀ နှစ် (သက်တမ်းတိုး ၁၀နှစ် ၂ ကြိမ်)	ကနဦး ၁၀ နှစ် (သက်တမ်းတိုး ၁၀နှစ် ၂ ကြိမ်)

ကန့်သတ်

၂

တည်ဆောက်ရေးကာလ	၂ နှစ်				၆ လ			
စုစုပေါင်းမတည်ငွေရင်း	အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၉.၂၈ သန်း				အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁.၈၃၁ သန်း			
၀။ ထည့်ဝင်မည့် အမျိုးအစား		နိုင်ငံခြား US\$(သန်း)	မြန်မာ US\$(သန်း)	စုစုပေါင်း US\$(သန်း)		နိုင်ငံခြား US\$(သန်း)	မြန်မာ US\$(သန်း)	စုစုပေါင်း US\$(သန်း)
	ငွေသား	၀.၁၁		၀.၁၁	ငွေသား	၀.၃၆၃	၀.၃၄၈	၀.၇၁၁
	စက်နှင့် စက်ပစ္စည်း	၅.၂၇	၀.၀၄	၅.၃၁	ချေးငွေ	၀.၅၇၁	၀.၅၄၉	၁.၁၂၀
	မြေငှားရမ်းခ		၁.၇၅	၁.၇၅	စုစုပေါင်း	၀.၉၃၄	၀.၈၉၇	၁.၈၃၁
	အခြား	၁.၅၈	၀.၅၃	၂.၁၁				
	စုစုပေါင်း	၆.၉၆	၂.၃၃	၉.၂၈				
၁၀။ ဝန်ထမ်းအင်အား	၃၀ ဦး ပြည်တွင်း- ၂၅ ဦး ဝန်ထမ်းတစ်ဦး၏ အနိမ့်ဆုံး လစာမှာ ကျပ် ၁၂၀,၀၀၀ အမြင့်ဆုံးလစာမှာ ကျပ် ၃,၆၀၀,၀၀၀ ပြည်ပ- ၅ ဦး ဝန်ထမ်းတစ်ဦး၏ အနိမ့်ဆုံးလစာမှာ ကျပ် ၉,၃၆၀,၀၀၀ အမြင့်ဆုံးလစာမှာ ကျပ် ၃၁,၂၀၀,၀၀၀				၄၁ ဦး ပြည်တွင်း- ၃၉ ဦး ဝန်ထမ်းတစ်ဦး၏ အနိမ့်ဆုံး လစာမှာ ကျပ် ၁၅၀,၀၀၀ အမြင့်ဆုံးလစာမှာ ကျပ် ၁၀,၀၀၀,၀၀၀ ပြည်ပ- ၂ ဦး ဝန်ထမ်းတစ်ဦး၏ အနိမ့်ဆုံးလစာမှာ US\$ ၂,၀၀၀ အမြင့်ဆုံးလစာမှာ US\$ ၁၀,၀၀၀			
၁၂။ ဝန်ဆောင်မှုပေးမည့် စနစ်	ပြည်တွင်း ၁၀၀ % ဝန်ဆောင်မှုပေးခြင်း				ပြည်တွင်း ၁၀၀ % ဝန်ဆောင်မှုပေးခြင်း			

ကန့်သတ်

ကန့်သတ်

၃

ဝန်ဆောင်မှုပေးမည့် အမျိုးအစား	ဝန်ဆောင်မှု အမျိုးအစား	Unit	အရေအတွက်	ဝန်ဆောင်ခနှုန်း (US\$)	ဝန်ဆောင်မှု အမျိုးအစား	အရေအတွက်	ဝန်ဆောင်ခနှုန်း (US\$)
	Mobilization	Rig	၉	၂၀,၀၀၀	Consultations	၅,၂၇၁	၁၀
	Demobilization	Rig	၇	၂၅,၀၀၀	Echo	၅,၂၇၁	၃၀
	HQ3 Diamond Core	Mtr	၂,၁၀၀	၁၆၃	Stress Test	၁,၇၅၇	၃၀
	NQ Diamond Core	Mtr	၂,၅၀၀	၁၅၀	Angiography	၁,၀၅၄	၆၀၀
	Survey Camera	Month	၈	၃,၀၀၀	1 Stent	၁၇၆	၆၀၀၀
	Electronic Ori Tool HQ/NQ	Month	၉	၄,၀၀၀	2 Stent	၃၅	၈၀၀၀
					ICCU	၇၃၂	၁၀၀
					CABG	၁၄၁	၅၅၀၀
					Misc. procedures	၁၂၃	၆၀၀၀
သက်ဆိုင်ရာ ဝန်ကြီးဌာနများ၏ သဘောထားမှတ်ချက် အကျဉ်းချုပ်	ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့မှ ကန့်ကွက်ရန် မရှိကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားထား ပါသည်။ သယံဇာတနှင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးဝန်ကြီးဌာန၏ သဘောထား မှတ်ချက်နှင့်အညီ လိုက်နာဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ကြောင်း ကုမ္ပဏီမှ ပြန်လည် တင်ပြထားပါသည်။ သယံဇာတနှင့်သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေး ဝန်ကြီးဌာနမှ သတ္တုတွင်းဦးစီးဌာန၊ ဘူမိဗေဒလေ့လာရေးနှင့် ဓာတ်သတ္တုရှာဖွေရေးဦးစီးဌာနမှ ကော်မရှင်၏ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများအတိုင်း ဆောင်ရွက်ပေးမည်ဆိုပါက ကန့်ကွက်ရန်မရှိကြောင်း သဘောထားပြန်ကြားထားပါသည်။				ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစားဝန်ကြီးဌာနမှ ကန့်ကွက်ရန် မရှိကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားထား ပါသည်။ သယံဇာတနှင့်သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးဝန်ကြီး ဌာနမှ ကနဦးပတ်ဝန်းကျင်ဆန်းစစ်ခြင်းနှင့် ပတ်ဝန်းကျင်စီမံခန့်ခွဲမှု အစီအစဉ်များရေးသားတင်ပြရန် သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားထားပါသည်။		

ကန့်သတ်

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

၁၉.၅.၂၀၁၇

စာအမှတ်၊မရက-၃/န-ထွေ/၂၀၁၇ (၅၀၁)
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၇ ခုနှစ် မေလ ၁၆ ရက်

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့

အတည်ပြုခွင့်ပြုချက်ဖြင့် ဆောင်ရွက်မည့်လုပ်ငန်းများ တင်ပြသည့်အမှာစာ

အကြောင်းအရာ။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေနှင့်အညီ အတည်ပြုမိန့် ထုတ်ပေးခွင့်
ပြုပါရန် တင်ပြခြင်းကိစ္စ

၁။ ရာခိုင်နှုန်းပြည့် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် Myanmar Sincerece Company Limited, Sung Bo International Co., Ltd. နှင့် ဖက်စပ်နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် Myanmar Synergy Garment Company Limited တို့မှ CMP စနစ်ဖြင့် အဝတ်အထည် အမျိုးမျိုး ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း၊ Geo- Psi Drilling Co., Ltd. မှ Drilling Services လုပ်ငန်းနှင့် Victoria Premiere Angioplasty Co., Ltd. မှ Heart and Vascular Center (နှလုံးနှင့်သွေးကြောရောဂါ အထူး ကုစင်တာ) လုပ်ငန်း တို့အား ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ အတည်ပြုချက် တင်ပြလာပါသည်။

၂။ လုပ်ငန်းများနှင့်သက်ဆိုင်သည့် အချက်အလက်အကျဉ်းချုပ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့၊ ကျန်းမာရေးနှင့် အားကစားဝန်ကြီးဌာန၊ သယံဇာတနှင့်သဘာဝ ပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးဝန်ကြီးဌာနနှင့် CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီတို့၏ လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်မှုများအပေါ် သဘောထားပြန်ကြားချက် များနှင့် ထပ်မံစိစစ်ချက်များကို ပူးတွဲအဖြစ် တင်ပြအပ်ပါသည်။

၃။ အတည်ပြုတင်ပြချက်များအရ စက်မှုကဏ္ဍမှ လုပ်ငန်း(၃)ခုနှင့် ဝန်ဆောင်မှုကဏ္ဍမှ လုပ်ငန်း(၂)ခု ဖြစ်ပြီး လုပ်ငန်းများ၏ အဓိကအချက်အလက်များအား တင်ပြအပ်ပါသည်-

ကုမ္ပဏီအမည်	တည်နေရာ	စုစုပေါင်း မတည်ငွေရင်း US\$ (သန်း)	လုပ်ငန်း အမျိုးအစား	လုပ်သား အင်အား	မြေငှားရမ်း ကာလ
Myanmar Sincerece Company Limited	မြေကွက် အမှတ်-၇၀၊ မြေတိုင်းရပ် ကွက်အမှတ် -၁၄၊	၂.၁၄	CMP စနစ်ဖြင့် အဝတ်အထည် အမျိုးမျိုး ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း	၁၄၃၇ ဦး ပြည်တွင်း ၁၄၀၇ ဦး ပြည်ပ ၃၀ဦး	ကနဦး ၅ နှစ် မှ ၁၅ နှစ် အထိ ဆက်လက် ငှားရမ်းမည် ဖြစ်ပါသည်။

တင်သွင်း

Page 2

ကုမ္ပဏီအမည်	တည်နေရာ	စုစုပေါင်း မတည်ငွေရင်း US\$ (သန်း)	လုပ်ငန်း အမျိုးအစား	အင်အား	ကာလ
	ရွှေသံလွင် စက်မှုဇုန်၊ လှိုင်သာယာ မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး				
Sung Bo International Co., Ltd.	မြေကွက် အမှတ်-၁၆၀၊ မြေတိုင်းရပ် ကွက်အမှတ်- ဇုန်-၅၊ လှိုင်သာ ယာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး	၁.၃၁	CMP စနစ်ဖြင့် အဝတ်အထည် အမျိုးမျိုး ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း	၁၅၂၇ ဦး ပြည်တွင်း ၁၅၀၇ ဦး ပြည်ပ ၂၀ ဦး	၁၀ နှစ် နှင့် နှစ် ၂ ကြိမ် သက်တမ်း တိုး
Myanmar Synergy Garment Company Limited	မြေကွက် အမှတ်-၁၈ နှင့် ၁၉၊ မြေတိုင်းရပ် ကွက်အမှတ်- စက်မှုဇုန်(၂)၊ လှိုင်သာယာ မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး	၂.၂၇၆	CMP စနစ်ဖြင့် အဝတ်အထည် အမျိုးမျိုး ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း	၂၁၁၀ ဦး ပြည်တွင်း ၂၀၈၀ ဦး ပြည်ပ ၃၀ ဦး	ကနဦး ၁ နှစ် နှင့် နှစ် ၂ ကြိမ် သက်တမ်း တိုး
Geo- Psi Drilling Co., Ltd.	ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊ လှိုင်သာယာ မြို့နယ်၊ မြေတိုင်းရပ်	၉.၂၈	Drilling Services	၃၀ ဦး ပြည်တွင်း ၂၅ ဦး ပြည်ပ ၅ ဦး	၁၀ နှစ်

ကန့်သတ်

ကုမ္ပဏီအမည်	တည်နေရာ	စုစုပေါင်း မတည်ငွေရင်း US\$ (သန်း)	လုပ်ငန်း အမျိုးအစား	လုပ်သား အင်အား	မြေငှားရမ်း ကာလ
	ကွက်အမှတ် (၁၉)မွေး/ရံ၊ မြေကွက် အမှတ် (၈၉/က) ရှိ မြေ ၉၂၆.၇၃ စတုရန်း မီတာ (၀.၂၂၉ ဧက)				
Victoria Premiere Angioplasty Co., Ltd.	ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး၊ မရမ်းကုန်း မြို့နယ်၊ (၉)မိုင်၊ တော်ဝင် လမ်း၊အမှတ် (၆၈)ရှိ ဝိတိုရိယ ဆေးရုံကြီး (သုခစေတ နာကုမ္ပဏီ လီမိတက်) အခန်း (အဆောက် အအုံ (၄၈၀၀ စတုရန်းပေ)	၁.၈၃၁	Heart and Vascular Center (နှလုံးနှင့်သွေး ကြောရောဂါ အထူး ကုစင်တာ)	၄၁ ဦး ပြည်တွင်း ၃၉ ဦး ပြည်ပ၂ ဦး	


စိစစ်တင်ပြချက်

၄။ အဆိုပါလုပ်ငန်းများအပေါ် အောက်ပါအတိုင်း စိစစ်တင်ပြအပ်ပါသည်-

- (က) အတည်ပြုလျှောက်ထားလာသည့် လုပ်ငန်းများသည် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ ပြဋ္ဌာန်းပြီးနောက် လိုအပ်သည့် နည်းဥပဒေ ပြဋ္ဌာန်းခြင်းမပြုသေး မီကာလအတွင်း ယခင် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနည်းဥပဒေအရ လက်ခံစိစစ်ခဲ့ သည့် လုပ်ငန်းဖြစ်၍ ၂၀၁၆ ခုနှစ် အောက်တိုဘာလ ၁၈ ရက်နေ့တွင် ထုတ်ပြန် သော မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေ၊ ဥပဒေပုဒ်မ ၃၇ အရ အတည်ပြုချက် ရယူရမည့် လုပ်ငန်း ဖြစ်ပါသည်။
- (ခ) တင်ပြထားသော လုပ်ငန်းများသည် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဦးစားပေး မြှင့်တင်မည့် ကဏ္ဍတွင်ပါဝင်ပြီး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုဇုန် အမျိုးအစား သတ်မှတ်ရာ ဇုန်(၃)တွင် ပါဝင်သဖြင့် ဝင်ငွေခွန်ကင်းလွတ်ခွင့် ၃ နှစ် ခံစားခွင့် လျှောက်ထားနိုင်ကြောင်း စိစစ်တွေ့ရှိရပါသည်။
- (ဂ) Myanmar Synergy Garment Co., Ltd. သည် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေအရ ဇုန်(၃) ဖွံ့ဖြိုးမှုရှိသောဒေသများတွင် ပါဝင်သဖြင့် ဝင်ငွေခွန် ကင်းလွတ်ခွင့် ၃ နှစ် ခံစားခွင့်ရရှိသော်လည်း မြန်မာနိုင်ငံသားများ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေဖြင့် ၂၀၁၃ ခုနှစ် မတ်လ ၂၁ ရက်နေ့တွင် စီးပွားဖြစ်စတင်ပြီး ဝင်ငွေခွန် ကင်းလွတ်ခွင့်ကာလကို ၄ နှစ် ခံစားခဲ့ပြီးဖြစ်ပါသည်။
- (ဃ) လုပ်ငန်းများသည် အတည်ပြုမိန့် ရရှိပြီးပါက သက်ဆိုင်ရာလုပ်ငန်းလိုင်စင်များ လျှောက်ထားရန် လိုအပ်ပါသည်။
- (င) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့်ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန၊ မူဝါဒနှင့်ဥပဒေရေးရာဌာနခွဲမှ ကော်မရှင် ခွင့်ပြုမိန့်နှင့် ဆုံးဖြတ်ချက်(မူကြမ်း)အား ဥပဒေနှင့်ညီညွတ်မှုရှိကြောင်း စိစစ်ပြီးဖြစ်ပါသည်။
- (စ) စက်မှုကဏ္ဍမှ လုပ်ငန်း(၃)ခုနှင့် ဝန်ဆောင်မှု ကဏ္ဍမှ လုပ်ငန်း(၂)ခု တို့မှ အတည် ပြုလျှောက်ထားလာခြင်းဖြစ်ပါသည်။

မှတ်တမ်းအချက်

၅။ ရာခိုင်နှုန်းပြည့် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် Myanmar Sincerece Company Limited, Sung Bo International Co., Ltd. နှင့် ဖက်စပ်နိုင်ငံခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် Myanmar Synergy Garment Company Limited တို့မှ CMP စနစ်ဖြင့် အဝတ်အထည် အမျိုးမျိုး ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း၊ Geo- Psi Drilling Co., Ltd. မှ Drilling Services လုပ်ငန်းနှင့် Victoria Premiere Angioplasty Co., Ltd. မှ Heart and Vascular Center (နှလုံးနှင့်သွေးကြောရောဂါ အထူးကုစင်တာ) လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြ လာခြင်းအပေါ် အတည်ပြုမိန့် ထုတ်ပေးရန် သဘောတူ-မတူ။


ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)
(အောင်နိုင်ဦး၊ အတွင်းရေးမှူး)

မိတ္တူကို

ရုံးလက်ခံ/မျှောစာတွဲ